



International Coffee Organization
Organización Internacional del Café
Organização Internacional do Café
Organisation Internationale du Café

ED 1996/06

17 julio 2006
Original: inglés

C

Plazos para la presentación de propuestas de proyectos en 2006/07

1. El Director Ejecutivo saluda atentamente a los Miembros y pone en su conocimiento que se ha elaborado un nuevo cuadro de plazos para la presentación de propuestas de proyectos en el año cafetero 2006/07, habida cuenta de la modificación del procedimiento de examen de dichas propuestas antes de presentarlas al Consejo Internacional del Café y al Comité Consultivo del Fondo Común para los Productos Básicos (FCPB).
2. Las propuestas de proyectos nuevas o reformuladas que hayan de ser sometidas a examen técnico por el Comité Virtual de Revisión de la OIC deben hacerse llegar a la Organización varios meses antes de las reuniones previstas de la Junta Ejecutiva de la OIC, según se indica en el cuadro adjunto. Las propuestas de proyectos para ser sometidas al FCPB deben hacerse llegar a la Organización antes del 30 de septiembre o antes del 30 de marzo de cada año.
3. Es necesario que transcurra cierto tiempo entre la presentación y el examen, puesto que las propuestas tienen que ser analizadas por el Comité Virtual de Revisión, por parte de la OIC, y por el recién creado Comité de Evaluación de Proyectos del FCPB. Ese período hará posible también que se hagan llegar con antelación a los Miembros las propuestas en los cuatro idiomas oficiales de la Organización (español, francés, inglés y portugués), y que los proponentes revisen éstas en función de los comentarios y las prioridades de los donantes.
4. El Director Ejecutivo no puede garantizar que serán examinadas las propuestas de proyectos que hayan sido presentadas sin apoyo oficial de países Miembros y después de haber expirado los plazos que se indican en el cuadro adjunto. Los Miembros deben consultar, además, las páginas de la OIC en Internet (www.ico.org) que aparecen bajo la rúbrica "What we do" en la sección "Projects", por si hubiere modificaciones de los plazos, y las páginas del FCPB en Internet (www.commonfund.org) en las que podrán ver los pertinentes manuales del Fondo.
5. Los informes en que constan las recomendaciones del Comité Virtual de Revisión serán enviados a los Miembros con dos semanas de antelación, por los menos, a las reuniones de la OIC. Los comunicados de prensa del FCPB referentes a las propuestas de proyectos que hayan sido aprobadas podrán verse en el sitio de la OIC en Internet en abril y octubre.

**PROGRAMA PARA LA PRESENTACIÓN DE
PROPUESTAS DE PROYECTOS
AÑO CAFETERO 2006/07**

Reuniones de la OIC y del FCPB	Fechas límite
24 – 26 enero 2007 Junta Ejecutiva de la OIC	1 septiembre 2006: Fecha límite para la presentación de propuestas de proyectos nuevas o revisadas, solicitudes de vía rápida y de servicios de preparación de proyectos que hayan de ser examinadas por el Comité Virtual de Revisión y ulteriormente por la Junta Ejecutiva en enero de 2007
Reunión del Comité Consultivo del FCPB en Amsterdam (22 – 27 enero 2007)	30 septiembre 2006: Fecha límite para la presentación de propuestas de proyectos que hayan de ser remitidas a la Secretaría del FCPB Febrero 2007: La OIC hará llegar a los Miembros que hayan presentado propuestas de proyectos los comentarios del Comité Consultivo del FCPB
21 – 25 mayo 2007 Consejo Internacional del Café y Junta Ejecutiva de la OIC	19 febrero 2007: Fecha límite para la presentación de propuestas de proyectos nuevas o revisadas, solicitudes de vía rápida y de servicios de preparación de proyectos que hayan de ser examinadas por el Comité Virtual de Revisión y ulteriormente por la Junta Ejecutiva en mayo de 2007
Reunión del Comité Consultivo del FCPB en Amsterdam (9 – 14 julio 2007)	30 marzo 2007: Fecha límite para la presentación de propuestas de proyectos que hayan de ser remitidas a la Secretaría del FCPB Julio 2007: La OIC hará llegar a los Miembros que hayan presentado propuestas de proyectos los comentarios del Comité Consultivo del FCPB
24 – 28 septiembre 2007 Consejo Internacional del Café y Junta Ejecutiva de la OIC	25 junio 2007: Fecha límite para la presentación de propuestas de proyectos nuevas o revisadas, solicitudes de vía rápida y de servicios de preparación de proyectos que hayan de ser examinadas por el Comité Virtual de Revisión y ulteriormente por la Junta Ejecutiva en septiembre de 2007